

Su Kedua' Sulat ni Pablo tu nga Getaw CORINTO

Ki sulat kini, iin nai kedua' sinulat ni Pablo pingumbilin dinita piwiten ditu nga sakup ni Kristu diag lunsud Corinto.

Naa si Pablo, tubusen puitay sug bekna sulaten ditu nga getaw Corinto, milibuleng iin sa' pinemba' nu nga sakup dia ki sulaten kia, sa' nda'. Laak nda' maiben, midia ni Pablo si Tito, sala di ngag limbangan, genat ditug lunsud Corinto. Si Tito, inukitanen si Pablo pu' pinemba' tu'u nu nga sakup dia Corinto su sulaten. Laak inukit ni Tito pa pagid pu' duuni mikpetu'un dia Corinto sayep, kuminuntra dini Pablo. Laung daw nu mikpetu'un kia pu' kana' daw tantu peneligan ni Kristu si Pablo. Kaas iini piwit dun ni Pablo ki kedua' sulaten kini, pu' adun pigwalinen di nga getaw Corinto su puun nu keksuden dinilan. Kedua'en, pinengi ni Pablo dinilan mekpungun ilan gamut puiten ditu nga milegenan sakup tug benwa Judea. Muka' pigwalinen dinilan ki ketendu' diniin ni Kristu peneliganen.

Naa, mekatag dig дума mibianan ni Pablo, duuni mbasa pa dia sala libru mpeduma dig Begu Pasad kini, Ki nga Pinggulaula nu nga Peneligan ni Isukristu 9:1-30. Mekatag di pikumpungan nu nga sakup ni Kristu diag lunsud Corinto, duuni mbasa dia Nga Pinggulaula 18:1-11.

¹ Naan si Pablo, peneligan ni Kristu Isus puun tu mauya'an nu Megbebaya', dumau si Timoteo su mimated dinita. Suminulat ami diniu su pikumpungan nu nga sakup nu Megbebaya' diag lunsud Corinto, kampu' nug

launan getaw di tibuuk benwa Grecia pinaas na nu Megbeбая' daniin piglegetawan.

² Penenebiin ku begayan amu nu Gama' ta Megbeбая' muka' nu Kaunutan si Isukristu tulung muka' pianan ginaa.

Su Megbeбая', Metau Mengamu' di Getaw

³ Naa su Megbeбая', su pektemuyen nu Kaunutan ta si Isukristu muka' Gama'en pa pagid, gempia ta pegde-
dengen, pu' iini Gama' metau melelaat di getaw muka'
iinig Diwata su pigenatan nug launan kengamu' di getaw.

⁴ Pengemu'en ita niin dig launan kegleget dinita, adun
metau daita dema mengamu' di nga samataw ta, bisan
ta' keglegetay dun dinilan, miksekat tu kengamu' dinita
nu Megbeбая'. ⁵ Metuud, mipeduma ita di gembagel
kengamu' nu Megbeбая' pibian dini Kristu maa' dadema
nu kepeduma ta tu kelaun kelegenay ni Kristu. ⁶ Sa'
peglegetan ami, iini peglegetan ami dun, adun mebangan
nami amu muka' megawen damu dema. Sa' ebangan ami,
ebangan nami damu dema, sampay begayan amu sekeg
niu meketigel amu di kelegenay niu maa' nu kelegenay
mibianan nami dadema. ⁷ Kaas ndi' meglugbadi kesalig
nami diniu. Kumalenged mpeduma amu di kelegenay
nami, mpeduma damu dema di kengamu' dinami nu
Megbeбая'.

⁸ Naa Mingumpated, mauya'an nami mesuunan niu
su kegleget dinami su saanan nami diag benwa Asia.
Kagina meliget gupiai mibianan nami, batik nami dun ndi'
nami megaga, sampay laung nami dun, naa matay nami.

⁹ Ma'niin duuni ginukuman dinami laga' na ginaa nami.
Laak dagid, iini mipenggulaula nami dun, adun kana'
nug lawas namii seligan nami, segaga siligan nami su
Megbeбая', su mekpetubu' puli' di minatay. ¹⁰ Ginawen

nami nu Megbebaya' adun ndi' ami matay, muka' guunen pami niin gusay. Muka' pa padun seligan nami pu' su Megbebaya'i meglegawen dinami puli'. ¹¹ Iin dademai gabang niu dinami pebian di kenenabi niu, adun guunen ami niin. Naa, sa' ma'antu, metelima' nu Megbebaya' su kelaun kenenabi kia, mpianan ami dayun, kaas melaun getawi mekpaladpalad diniin meksekat di gempenggulaula nami.

Si Pablo, ndi' pa deli' Mpuli' dig Lunsud Corinto

¹² Naa, iini liliag ami dun, pu' kana' dua'dua'ig delendeman nami mekatag di kepia pigbetad nami di nga samataw nami. Ki kebian nu pigbetad nami, mekesuun gupia muka' miksekat di gempia delendeman mikpuun tu Megbebaya'. Labi na su pigbetad nami diniu mikpuun di tulung dinami nu Megbebaya', kana' nu tinawan kinilawan. ¹³ Pu' sulaten nami diniu su laak mbasa niu muka' mesabut niu, sa'itada su kana' sambingay. Pedetengen ku megela' pa niu mesabut ¹⁴ su maika' pai kesabut niu dun nemun, adun sa' mateng dini puli' su Kaunutan ta si Isukristu, leliagen amu dun dinami maa' dadema nug leliag nami diniu.

¹⁵ Naa, kagina misuunan ku na tu'u pu' mesabut niuig launanan kia, bekna pigdelendemu, medituunu niu sia, adun dua' deksu' pamu mpianay. ¹⁶ Pu' kig bekna delendeman ku, su saanan ku mpanaw mangay dinig benwa Macedonia, tumukawu sia dia niu, muka' bianan ku damu puli' sa' muli' nau pelum, adun pegebangan niau dadema di kebundasu dayun ditu Judea. ¹⁷ Naa, kagina pinalin kuig delendeman ku, megileng baig delendeman ku? Sa' pigdelendemui kepanawu, miksekat ba di mauya'an nu kekinilawan ku laaki pigdelendemu, kaas midedali'ui ketalu'u dun pu' medituunu niu muka' ndi'u meditu? ¹⁸ Kumalenged meseligan su Megbebaya', nda'

pegdenganyai tinalu'u diniu “Medituunu” muka' “Ndi'.”
¹⁹ Pu' iini ginukit nami ni Silas muka' ni Timoteo diniu, si Isukristu, sug Bata' nu meseligan Megbebaya'. Naa, si Isukristu kini, ndi' megilengig delendemanen, pu' meseligan gupia. ²⁰ Pu' iini menuud tu ngag launan pinasad nu Megbebaya' ditu nga piglegetawanen. Kaas kiai metalu' ta dun “Amen” (guluganen menuud) sa' menenabi ita pebian dini Isukristu. Muka' ma'antu, megdedengeg gupia su Megbebaya'. ²¹ Su Megbebaya'i mekpepeng-ganget dun dig delendeman ta pu' miksalabuuk naita dini Kristu. Iin dademai tumindu' dinami peneliganen, ²² pu' tinu'usan ita niin daniin getaw, sampay bigayen dinita sug Balakaten dialem ginaa ta, iini piunanen dig launan pingandamen begay dinita. ²³ Naa, sinambayu su Megbebaya' pu' iini pigdelendemu dun ndi'u deli' media Corinto, pu' adun ndi'u amu melibuleng puun tu kepegbelu'u sia diniu. ²⁴ Pu' ndi'u megbaya' di kesalig niu, pu' meligen nai kekpetuud niu, segaga megabangu diniu, adun megisegig leliag niu.

2

¹ Naa sa' ma'antu, tiga'wan pigdelendemu ndi' pau deli' media niu, adun ndi'u amu mbegayan puli' kelegenay. ² Pu' sa' upama libulengen ku amu, ta' taway dun dayunig dumau adun mpiai ginau? Su laak linibulengu. Ndi' lai mesu'at. ³ Iini piwitu dun diniu su sala sulatu kiin, mipauku media niu, tekaw buus mekpelibuleng dinaan su nga getaw mekpeleliag sia dinaan. Pu' misuunan ku sa' leliagenu, leliagen damu dema, launan niu. ⁴ Su kesulatu dun, milegenanu gupia sampay mikengaduyu. Pu' kana' iini sinulatu dun adun mekpelibulengu diniu, segaga suminulatu dun pu' adun metuudan amu dun pu' melelaatu diniu gupia.

Su Kepedasan di Mikesala'

⁵ Naa, ki mikesala' kiin dig dumanen, nda' mbaal kelibulengu, segaga yamui pilibulengen, launan niu, laak ndi'u na pebegeleni sala'en. ⁶ Sukal nai silut mipebian di ngag lelaunay duma niu. ⁷ Kaas subay pedesunen niu pelum iin, muka' pengemu'en niu, kalukalu mbuus lumukas gupia saba' nu meliget kedemengen dun. ⁸ Mendadi, penengiin ku diniu, subay paita' niu diniin pu' petailen niu iin gusay. ⁹ Iini piwitan ku amu dun sulatu kiin, pu' mauya'an ku peksima'en ku amu sa' lelayun amu mekpetuud di sugu'an ku diniu. ¹⁰ Adin su getaw pidasun niu di mipenggulaulanen, pedesunen ku dadema. Pu' sa' upama duuni mikesala' dinaan, pedesunen ku adun pepianan ku amu, pu' pigwekilan ami ni Kristu. ¹¹ Mingma'niau, adun ndi' ita muiit nu gagal ni Satanas mekatag dig duma niu kiin mikesala'. Pu' misuunan ta si Satanas, melaat gupiaig delendemanen.

Milibuleng si Pablo su saananen ditu Troas

¹² Naa, su kepanawu pangay ditug lunsud Troas pu' megukitu Gempia Petenday mekatag dini Kristu, sa' minatengu, iini mibianan ku ma'niin mipuka' nu Kaunutan sug bianan ku dig baalen ku. Gembageli sikawan ku megukit di Gempia Petenday dia. ¹³ Pia ma'antu, su saanan ku ditu, milibulengu di kedawat niu di sulatu kiin, pu' nda'u mpegita' dia si Tito su mimated dinaan, su kedatengen sia genat dia niu. Kaas migudasu di nga getaw dia, dayun minundasu dinig benwa Macedonia.

Duminaag naita Mikebian dini Kristu

¹⁴ Digid pia ma'antu, mekpaladpaladu tu Megbebaya', pu' saba' nu keksalabuuk ta dini Kristu, itai maa' nu getaw midaap ni Kristu di gubat iini mikedaag, lelayun ita niin dayun pegegakay mekpedayag di ngag launan

getaw. Pisigwagen dinita tu tibuukan benwa su petenday mekatag dini Kristu maa' nu memut sumapu meleep dig benwa. ¹⁵ Pu' su gukiten ta Gempia Petenday, maa' nu memut sumapu pegbegay ni Kristu ditu Megbebaya' meleep dayun tu nga getaw, su getaw pegleguunen muka' su pekebeleng dadema. ¹⁶ Naa sa' ma'antu, di kedengeg dun nu nga getaw pekebeleng, meselaini Gempia Petenday, pu' mpesuunen dinilan su ginukuman dinilan subay matay ilan di nda'i gikteben. Laak di kedengeg dun pasi' nu nga pegleguunen, melengasi Gempia Petenday, pu' mekegbegay dinilan ketubu' nda'i tamanen. Ta' mai mbantang megukit di Gempia Petenday? Meliang lai daan. ¹⁷ Laak naan, kana'u maa' nug lain megukit Gempia Petenday. Melaun ilan, su nga gitungan dun mendagang talu' nu Megbebaya' adun menelapi' ilan. Kagina sumingu' dinaan su Megbebaya', pinluksadu telu'ay su Gempia Petenday di gedapan nu Megbebaya' di gempia delendeman, pu' iinig bantang penggulaulaan nu pigwekilan ni Kristu.

3

Si nga Pablo, nga Peneligan nu Megbebaya' Megukit Begu Pasad

¹ Ma'antu laung niu dun ba pu' naan, megangya' nau puli'? Subay duun bai sinulat keligenan ku paita'u diniu atawaka genat diniu paita'u dig lain getaw maa' dadema nug betad nu ngag lain mekpetu'un? ² Ndi' na kambat, pu' iini keligenan ku misulat di ginau, su kelingay niu ditu Megbebaya'. Misuunan nu nga getaw kia, muka' mbasa nilani maa' nu keligenan ku sa' pegipusipusen nilan su kesakup niu ditu Megbebaya'. ³ Gempantek dadema pu' ki surat kini, sa'itada, su kesakup niu diniin, si Kristui suminulat dun muka' migwakil dun dinaan. Kana' tinta'i

sinulat dun. Kana' dadema gempapan batui sinulatanen dun, pu' sinulatanen su ginaa kilawan pibian dig Balakat nu Megbebaya' nda'i gumulen.

⁴ Mitalu'u ia pu' siligan ku su Megbebaya' miksekat tu kesakupu dini Kristu. ⁵ Laak ndi'u mangken pu' mbantang mau di kegbaalu tu pibaal dinaan nu Megbebaya'. Genat tu Megbebaya' ki tinawan ku kini, ⁶ pu' iini migbegay dinaan tinawan ku megukitu begu pasad di nga getaw. Kig begu pasad, kana' nu sinulat Palinta, pu' sikat tug Balakaten. Iini miwit nu sinulat Palinta, su kepatay nu kilawan, pu' ndi' ta megaga dunutay. Dagid iinig begay nug Balakat nu Megbebaya', su ketubu' nda'i tamanen.

⁷ Naa, su sinulat Palinta kia, begudiin kinulit di nga gempapan batu. Saanan meguglit dun, midayag pa pagid su tiag nu Megbebaya'. Dunut tumiag su mulu' nu getaw bigayan ngag batu kinulitan, si Moises. Kagina mekesulaw su tiagen, nda' megaga nu getaw Israel pungenlengay su mulu' ni Moises, bisan pegalep su tiagen. Ma'antu midayag su tiag nu Megbebaya' su kegbegayen Palintanen meguit kepatay nu kilawan nda'i gikteben. ⁸ Laak dagid, su kegbegayen pasi' begu pasad, ki pasad pibianen tug Balakaten, gembagel pa duni tiagen. ⁹ Naa, melengas gupiai kegbegay nu Megbebaya' Palintanen begudiin di nga kilawan, pu' mipeduma dun su tiagen, asa muiit nu Palinta su kaukum di nga kilawan laga' na ginaa. Labi pa melengasi kuleg nug Balakat nu Megbebaya', sa'itada kig begu pasad, pu' muiiten su kemilangen tu nga kilawan mekesuun. ¹⁰ Mitalu'u ia pu' sa' pinenggi' mesu'at peguntain ta su tiag mipeduma di kepalinta nu Megbebaya' begudiin muka' su kelengas nug begu pasad, ma'niin nda'i kelengasen su miuna. ¹¹ Pu' sa' melengas gupia su Palinta nda' maiben meguit tu nga kilawan, labi pa melengasig begu pasad nda'i tamanen.

¹² Naa, kagina kiai pedetengen nami, kana' ami mpiid dig baalen nami. ¹³ Kana' dami dema maa' ni Moises, pu' si Moises, subay tibunanen munsala su mulu'en, adun ndi' maita' nu getaw Israel su kegedus nu tiagen sampay mialep. ¹⁴ Su nga getaw Israel, nda' nilan telima'ay su metuud, pu' metegasi gulu nilan. Sampay nandaw, sa' besaan nilan su nga sinulat misulatan dig daan sabut, ma'niin mitebunanig delendeman nilan. Sa' laak meksal-abuuki getaw dini Kristu, mawa' da su maa' nu munsala dig delendemanen. ¹⁵ Nandaw, sa' besaan nu getaw Israel su Palinta ni Moises, ma'niin mitebunan munsala sug delendeman nilan, kaas ndi' nilan mesabut. ¹⁶ Laak mesu'at pukasen su munsala, sa'itada, mesabut nu getaw sa' lumingay tu Kaunutan si Kristu, pu' nda' ba mesulat di Misulat Talu' nu Megbebaya', "Pinukas ni Moises su munsala di mulu'en sa' luminingay ditu Kaunutan." ¹⁷ Naa, ki Kaunutan misulat ditu, iinig Balakat. Adin su getaw bigayan Balakat nu Kaunutan, iini piliu nug Balakat kiin dig launan migbalud dun. ¹⁸ Naa, ma'antu, launan ta, mekelingaw ita di ketiag nu Kaunutan, pu' pinukas su munsala di mulu' ta. Kaas puun tu tiag genat tu Kaunutan, sug Balakaten, pelinen ita niin di palas nu Kaunutan, sa'itada pegdugangdugangi keksama ta di gasalen gupia.

4

Si nga Pablo, ndi' Lumukas Megukit Gempia Petenday, pia pa Peglegetan ilan

¹ Naa, ki pibaal dinami nu Megbebaya', kagina su Megbebaya'i mikpebaal dun dinami sekat tug lelaaten dinami, ndi' ami lumukas dun. ² Sinangkali' bileng namiig launan penggulaulaan nami mekepiidpiid muka'ig baalen nami gempia egluden. Kig baalen nami, nda'i maita' dun limbung. Ndi' nami pa pagid pelinen su Gempia

Petenday. Penluksaden nami pasi' telu'ay su metuud, adun pesangu' nami su kekesuun nami dig delendeman nu nga getaw muka' di pegita'en nu Megbebaya'. ³ Naa sa' mileglud su Gempia Petenday pegukiten nami, mileglud laak di nga getaw pekebeleng. ⁴ Pu' su getaw pekebeleng, ndi' nilan petuuden su Gempia Petenday, pu' sug diwata meguit dig lubang kini nemun, su Palin, pidelemen sug delendeman nilan. Liningeden dinilan su tiag mekepedelag sia dinilan, su tiag puun tu Gempia Petenday mekatag di keglegawen dinita ni Kristu, su tantu palas nu Megbebaya'. ⁵ Kana' mekatag dig lawas namii pegukiten nami, iin sungkini pegukiten nami pu' si Isukristu, iini Kaunutan. Yami, mbaal ami sesugu'en niu, adun pegbesaan si Isus. ⁶ Sug Diwata miktalu' begudiin pu' subay dulag su tiag genat di medelem, iinen dadema su Megbebaya' mikpedelag di ginaa ta, adun mesuunan ta su kelengas nu pegbaya' nu Megbebaya', pu' maita' gupia dini Kristu.

⁷ Naa, ki Gempia Petenday piukit dinami, maa' nu ga'us, laak ga'us bitang di gulen, pu' piukit dinami nga kilawan laak, pu' adun gempantek pu' miksekat tu Megbebaya' su gembagel ginuung di Gempia Petenday kini. Kana' miksekat dinami. ⁸ Sa' ma'antu, yami, tatap ami peglegetay, laak ndi' ami maulakan. Taang dun melibuleng ami, laak ndi' nami uba'an. ⁹ Melauni kuminuntra dinami, laak ndi' ami mbelengan nu Megbebaya', bisan mesaitan ami, ndi' ami meka'idan. ¹⁰ Gendawgendaw pektulakiti gumul nami maa' dadema nu kepatay ni Isus, adun maita' di ketubu' nami gusay pu' mitubu' na dadema si Isus pegabang dinami. ¹¹ Sampay matengi gumul nami, lelayun ami mesimpitay saba' nu kedunut nami diniin, adun gempantek pu' mitubu' puli' iin, pu' maita' ditu keglegawenen dig lawas nami gendawgendaw. ¹² Kaas

pektulakiti gumul nami gebii gendaw, pu' adun yamu pasi', mpeduunan amu ketubu' nda'i tamanen.

¹³ Naa nda' ba mesulat di Misulat Talu' nu Megbebaya' pu' duuni miktalu', "Kagina suminaligu ditu Megbebaya', migukitu." Naa, kagina suminalig dami dema diniin, ukiten nami su Gempia Petenday. ¹⁴ Pu' misuunan nami gupia, petubu'en ami puli' nu Megbebaya', su mikpetubu' puli' dadema di Kaunutan ta si Isus. Petubu'en ami niin puli' maa' nu kepetubu' puli' dini Isus, muka' uiten ami niin, sampay yamu, ditu gedapanen. ¹⁵ Sug launanen kia, bigay nu Kaunutan kepia diniu, adun selian pegdugangi getaw mikebian di tulung nu Megbebaya', megdugang dademai kecpaladpalad nu getaw ditu Megbebaya' adun megdedengeg iin gupia.

Metubu'i Sakup ni Kristu sekat tu Kesaligen

¹⁶ Ma'antu ita, ndi' ita lumukas megbaal tu pibaal dinita. Pu' kig lawas ta, pia gumulanggulang muka' lumubay, kig delendeman ta, gendawgendaw megisegi kesaligen muka' sinuunanen mekatag di metuud. ¹⁷ Maika' da muka' ndi' maiben su kelegenay mbianan ta nemun. Saba' nu kelegenay ta mbianan ta nemun, ditug binaya' gebii bu' gendaw mpeduma ita di gasal nu Megbebaya' muka' di kelengas nu pegbaya'en nda'i tamanen. Ki kelegenay ta, ndi' mpeguntay ditu kepepia dinita di gendaw kiin. ¹⁸ Kana' nu maita' dinig lumbangi pektalenteenan ta, pu' pektalenteenan ta sungkin su ndi' maita' ditu gekbus langit, pu' mpupus su maita', laak su ndi' maita', nda'i gikteben.

5

¹ Naa, iini ndi' ita lumukas dun su pibaal dinita, pu' sug bebelayan pegbenwanan ta dinig dibabaw lumbang, sa'itada sug lawas ta, misuunan ta sa' geba'en, naa, duun

pai sala balay pegbenwanan ta ditu gekbus langit, pingandam na nu Megbebaya'. Kig balay kia, kana' binaal nu getaw, pu' migbaal dun su Megbebaya', muka' nda'i gikteben. ² Nandaw melayu'i ginaa ta, saba' mauya'an ta gupia ma'niin seluken taig begu balay ta binaal tug langit. ³ Sa' seluken ta na, kana' ita lebas, kana' ita laak gimuud nda'ig lawasen. ⁴ Pu' selian ta megbenwa dig bebelayan ta kini dinig lumbang, megdegu ita, saba' nu nga kelegenay ta. Kana' ta mauya'an belengenig lawas ta kilawan, segaya mauya'an ta seluken ta tumu'ig lawas ta gasalen ndi' matay, adun daagen nu ketubu' su gumul. ⁵ Su Megbebaya'i minaal dinita adun pelinen ita niin ma'nia, muka' bigayen dinita sug Balakaten, piuna dig launan pingandamen begay pa dinita.

⁶ Naa ma'antu, sumalig ita lelayun ditu Kaunutan. Laak misuunan ta pu' su saanan ta megbebenwa pa dig lawas ta, melayu' ita pelum ditu Kaunutan. ⁷ Pu' su pegbetaden ta dinig lumbang, subay pebianen ta di kesalig ta ditu Kaunutan, pu' ndi' tain maita'. ⁸ Suminalig ita gupia diniin, sampay mauya'an ta pa gua' dig lawas ta dinig lumbang, adun mekauli' ita ditu Kaunutan. ⁹ Kaas, iin tumu'i mauya'an ta gupia, penggulaulaan ta sug leliagen dun su Kaunutan, pia dini paita, sa' ditu na. ¹⁰ Pu' launan ta, saladua' subay mengadap ditu ni Kristu, adun ukumenen. Suli'an dayun ita saladua' bantang diniin, lepeng tu pinggulaulanen dinig dibabaw lumbang, sa' gempia, sa' melaaten.

Su Kesambat ta tu Megbebaya', Mekebian dini Kristu

¹¹ Naa mendadi, kumalenged misuunan nami mekendekendeki kaukum nu Kaunutan di getaw, penemalan nami pengmetuudayi nga getaw adun sumalig ilan diniin.

Misuunan gupia nu Megbebaya'ig delendeman ku. Seligan ku pu' misuunan dau dema niu gupia. ¹² Ndi' u puli'an petelima'ay diniuig lawasu, segaga pesikaun ku amu leliagen dinami, adun mesembag niu su nga getaw mengangya' di palasen sabaya' di gasalen, kaas pigdena' u nilan. ¹³ Naa, bu'ang mau daw? Petuyangen na, basta laak petuuden ku su pibaal dinaan nu Megbebaya'. Melegdeng maig delendeman ku daw? Iini melegdeng dun, pu' adun mebangan ku amu. ¹⁴ Iini megbaya' di ginaa nami su kepetail ni Kristu dinita, pu' misuunan nami minatay su sala tawan guminanti' dig launan getaw. Kumalenged ginanti' nu sala tawan sug launan, meksaliunung dadema sug launan getaw di kepatayen. ¹⁵ Minatay si Kristu guminanti' di tiba'an getaw, adun ita nu nga tetubu', ndi' naita metubu' adun mekpesiba' dig lawas ta. Segaga iin nai metubu' ita dun, sug leliagen dun si Kristu su minatay dayun pitubu' puli' gumawen dinita.

¹⁶ Naa yami, sikna mikpetuud ami dini Isukristu, ndi' na nami pemilangeni getaw mekatag dig betad kinilawan, sa' melengas ba, sa' melaati pigbetaden. Pia begudiin pimilang nami si Kristu mekatag dig betad kinilawan, kana' na ma'niai kemilang nami dun. ¹⁷ Sa' duuni getaw miksalabuuk na dini Kristu, begu bitang nain. Miawa' na sug daan pigbetaden. Naa bentayay pa daan, mikpuun na sug begu! ¹⁸ Sug launan mipenggulaulanen, pinggulaula nu Megbebaya'. Su Megbebaya', pia daansama' kuntranen ita, nandaw binaal naita niin sambaten pibian dini Kristu. Muka' pigwakilen dinami su kegukit di Gempia Petenday mekatag di kepesambat nu Megbebaya' dinita nga mikesala'. ¹⁹ Iini gukiten nami, pesambaten diniin su tiba'an getaw pebian dini Kristu, ndi'en na pengebeten su nga melaat gulaula nu nga getaw. Muka' pigwakilen dinami su gukiten nami di nga getaw betad sumambat

dailan dema diniin.

²⁰ Naa sa' ma'antu, kini dami pigwekilan ni Kristu, kaas sa' menengi ami diniu, lepeng menengi su Megbebaya' diniu pebian dinami, adun sumambat amu diniin. Menengi dami dema tu'u diniu, mekpesambat amu tu Megbebaya', adun kana' na yamui kuntranen. ²¹ Si Kristu, nda'i sala'en. Laak pia ma'antu, pialabuuk iin nu Megbebaya' di sala' ta, adun ita pelum, pesalabuuk ita nu Megbebaya' di kekesuunen sekat di keksalabuuk ta dini Kristu.

6

¹ Naa mendadi, kagina limbang ami nu Megbebaya' di pibaalen dinami, menengi ami diniu, ndi' niu begay mbulugan su tulungen diniu. ² Nda' ba mesulat di Misulat Talu' nu Megbebaya',

“Sa' minateng nai gendaw gempia paita'u diniu su kepetailu, pikineegan ku amu.

Su gendaw di keglegawen diniu, ibangan ku amu.”

Naa, pektaltenay niu su sinulat kia, pu' kini nai gendaw gempia duaten nu nga getaw su kepetail nu Megbebaya'. Nandaw, gempia na mekpegawen diniin su nga getaw!

³ Naa, mpauk ami gupia sa' mbuus duuni takesilan nu getaw dig baalen nami, kaas nda'ig baalen nami mekegbe-libad di sumakup sia tu Megbebaya', bisan ta' taway dun.

⁴ Segaga paita' nami dig launan baalen nami pu' meseligan ami pegwekilan nu Megbebaya'. Paita' nami ia di kektigel nami di kegleget dinami, di kelegenay nami, sampay di simpit nami. ⁵ Pu' apelai, binadas ami, pinikutan ami, miglapis ami pemesaitay melaun getaw mikesamuk, milendu'an ami dig lasay. Taang dun kulangi ketulug nami, taang dun nda'i ka'aan nami. ⁶ Mipaita' nami pa padun di nga getaw pu' sesugu'en ami nu Megbebaya' pibian di pigbetad nami nda'i melamug dun melaaten,

pibian di sinuunan nami tu metuud, pibian di kepedasun nami di nga mekpeleget dinami, sampay dig lelaat nami tu nga samataw nami. Mipaita' nami dun dadema pu' saba' gempantek bigayan ami Balakat nu Megbebaya', petailen nami gupia su nga samataw nami, ⁷ pigukit nami su metuud mekatag di Megbebaya', sampay ibangan ami nu ginuung nu Megbebaya'. Muka' iinig besi nami muka' lasag nami, su gempia pigbetad nami puun tu kekesuun nami. ⁸ Kali' na dun mipegbesaan ami, taang dun mipengumpiid ami sia. Miksama da, piksudi'an ami pasi' nug duma muka' pinalan ami nug duma pelum. Duuni mikpebalus dinami, laak pinlektes nami da telu'ay su metuud. ⁹ Ma'niin nda'i gempia dengegan nami, laak migdedengeg ami dig launan getaw. Ma'niin pektulakit dademai gumul nami, laak minita' niu pu' tetubu' pami gusay. Pia pituga' ami gupia, nda' ami petayay. ¹⁰ Pia miuba' ami, liliag ami lelayun. Mipema'niin ami nu gempusuk getaw, laak mikpedatu' ami di melaun getaw di nda'i tamanen. Mipema'niin ami nu getaw nda'i gimunen, laak ma'niin dami dema nu getaw nda'i taman nu pimetangen.

¹¹ Naa Mingumpated dia Corinto, ki sinulat nami kini, pinlektes nami amu telu'ay. Petailen nami amu lelayun.

¹² Kana' nu kepetail namii kulang, pu' kulang sungkini kepetail niu dinami. ¹³ Ki sinulatu kini, maa' nu sulat piwitu di tantu bata'u. Kaas, menengiu diniu suli'an niau petailay, pebegelen niui ginaa niu dinaan.

Pigad ni Pablo, naa su Sakup, ndi'en Begay Maulinan dig Betad Kinilawan

¹⁴ Naa, ki keglimbang niu di nga nda' pa pekpetuud dini Isukristu, ndi' mpia, pu' ndi' amu mekeksalabuuk. Meglimbang bai mekesuun muka' meglimbang? Meke-sala ba megbenwa su medelag muka' medelem? ¹⁵ Si

Kristu muka' su Palin, ndi' mekeksinengu'ay. Ndi' dadema mekegdumai mekpetuud dini Kristu muka' su memilas dun. ¹⁶ Su pegbenwanan nu Megbebaya', nda'ig labeten di ngag ledawan. Pu' pegbenwanan ita nu Megbebaya' nda'i gumulen. Pu' nda' ba mesulat di Misulat Talu' nu Megbebaya',

“Muli'u ditu piglegetawan ku, sumalau megbenwa dinilan.

Mbaalu pektenyumen nilan, muka' mbaal ilan danaan getaw.”

¹⁷ Maa' laung padun nu Kaunutan,

“Kaas, subay megawa' amu di nga mektamuy tu nga sagya diwata, suay amu dinilan.

Subay ndi' amu lumamug di nga milemu'an.

Telima'en ku amu dayun.

¹⁸ Mbaal Gama' niau, muka' bata'u amu, libun laki.

Kinii tinalu' nu Kaunutan, su Tampusan Ginuungan Megbebaya'.”

7

¹ Mendadi, kagina itai pisadan nu Megbebaya' dig launan pinasaden kia, penengiin ku diniu nga petailen ku, ua'en taig launan kelemu'ay di pigbetad ta sampay dig delendeman ta. Penggengeten ta dig delendeman ta su kegwakil ta dig lawas ta tu Megbebaya', puun di kegbasa ta diniin.

Leliagen si Pablo di Kegbiksu' nu Pikumpungan dia Corinto

² Kaas, gempia niu pegisegeni kepetail niu dinami, pu' nda'i getaw dia niu duuni sinila'an nami dun, nda' demai pialangalang nami tu kesaligen, muka' nda' dade-mai pigleguntungan nami. ³ Naa, nda'u mesulat ia adun

takesilen ku amu, pu' gandangu misulat diniu kamun pu' petailen nami amu. Kaas, ma'niin ita mekampu' lelayun. Matay sa' metubu', mektinebangay ita. ⁴ Kana' na medua'dua' dig delendeman ku pu' meseligan amu gupia, kaas mipenalan ku amu. Kaas dema, pia melauni kegleget dinami, miuliksegu, liliagu gupia.

⁵ Naa, su kedadeng nami dini Macedonia, nda' ami gusay kelali di kegleget dinami. Bisan tanda' ami pangay dini, milegenan ami saba' nu سوالan dinami nu ngag duma. Muka' milibuleng pami dema di pegbetaden niu. ⁶ Laak dagid, su Megbebaya' metau mengamu' di getaw miuba', pingamu' ami niin miksekat di kedadeng ni Tito. ⁷ Si Tito, kana' nu kedadengen laaki mingamu' dinami, pu' mingamu' dun dadema su ginukiten dinami mekatag di kengamu' niu dadema diniin. Inukiten dinami pu' angut niu dun mekinita'ay ita. Inukiten dadema pu' migbiksu' amu, kaas miksikesuun namu, sampay minuya' namu megabang dinaan, kaas migiseg naig leliagu.

⁸ Pu' ki sulatu kiin, pia miuba' amu dun, ndai' pegbiksu'an ku dun su kepuitu dun. Sug bekna, migbiksu'u dun deli', kali'u mesuunay pu' miuba' amu dun, pia selangka laaki guba' niu. ⁹ Asa itu nandaw, liliag dau. Kana'u liliag dun su guba' niu, laak liliagu dun su keksikesuun niu puun tu guba' niu. Su kelegenay niu kiin, genat tu Megbebaya', kaas nda' nami amu mpeglaatay. ¹⁰ Su kelegenay ta genat tu Megbebaya', mekpesikesuun di getaw adun megawen. Ndi' ta pegbiksu'an, ndi' ba? Laak dagid, su pasi' kelegenay ta kinilawan laak, pegangay tu kepatay nda'i gikteben. ¹¹ Naa, bentayay pa daan niu su pinggulaula nu Megbebaya' miksekat tu guba' niu. Ma'nini', miksituges namu menggulaula melengas, pinemalan pa niu dema paita'ay dig launan getaw pu' nda' amu medela'ig di sala' nug duma niu kiin. Muka' pa padun

melaati ginaa niu tu pinggulaulanen, miglengilam amu. Mauya'an pa niu mekinita'ay ita, adun megeksud ita. Taginaa niu dun mpenggulaula su mauya'an nu Megbebaya', sampay piglepeng niu pengmensuay su mikesala'. Naa sa' ma'antu, dig launan pinggulaula niu kia, pinita' niu pu' nda'ig labet niu di melaat gulaula nu mikesala' kiin.

¹² Mendadi, pia piwitu daan diniu su sulatu kiin, kana' saba' nu mikesala' duma niu kiin. Kana' dadema saba' nu misela'enen. Bisan saak tug Diwata, iini piwitu dun, pu' adun medelendem niu su kenamal nu kepetail niu dinaan.

¹³ Kaas mingulikseg ami dun.

Ma'antu mingulikseg ami, dagid nda' ami mauliksegay laak, pu' liliag dami dema dun sug leliag ni Tito. Pu' si Tito, pipia niui ginaanen. ¹⁴ Gandangu amu pingangya' diniin, dayun nda' niau mpengumpiiday, pu' gempiai pigbetad niu di pegita'enen. Ma'antu su ginukit nami dini Tito mekatag diniu, minuud da pelum, maa' dadema nu kelaun metuud inukit nami diniu. ¹⁵ Ma'antu, migisegig lelaaten diniu selianen medelendem pu' pituud niu dayun su sinugu'en diniu muka' su kenemba' niu diniin, pia milibuleng amu di kegbelu' nami diniu. ¹⁶ Kaas, liliag nau, pu' meseligan ku amu gupia.

8

Su Gamut nu nga Mekpetuud

¹ Naa Mingumpated, mauya'an nami mesuunan niu su pinggulaula nu nga pikumpungan tu Megbebaya' dini Macedonia miksekat tu tulungen dinilan. ² Ki nga pikumpungan kini, meliget gupiai keksima' di kesalig nilan, mipeksima' nu nga kegleget dinilan. Laak dagid, pia ma'antu, gembagelig leliag nilan. Kagina liliag ilan dun, metawal dailan dema. Kaas pia gempusuk ilan gupia getaw, ma'niin milebian nilan pemegayay su nga

samasakup nilan bianan meliget gutem. ³ Meglegintuud dau diniu, pingikteb nilani megaga nilan di pimegay nilan, milebian nilan sia pemegay. Danilan da delendeman, ⁴ pinemalan nilan penengiy dinami, buangen nami dinilan mpeduma ilan meglegamut di nga piglegetawan nu Megbebaya' ditu Judea. ⁵ Paa, kana' nami pedetengen penggulaulaan nilan ma'antu. Pu' bekna, pigwakil nilanig lawas nilan ditu Kaunutan ta mekpetuud diniin, dayun pisakup nilani ginaa nilan dinami mekatag di mauya'an nu Megbebaya'. ⁶ Mendadi, pinengi nami dini Tito bundasenen pungunay su gamut niu, pu' iini mikpuun dun, adun metubus niu su gabang niu puun tug lelaat niu di nga samasakup niu. ⁷ Pu' yamu, nda'i lumabaw diniu di kesalig ditu Kaunutan, di tinawanen megwali talu' nu Megbebaya', di sinuunanen mekatag di metuud, dig liaganen lelayun megabang, sampay di kepetailen dinami. Ma'niin nda'i tamanenig launanen. Kaas, mauya'an nami nda'i lumabaw diniu dadema di gamuten puun dig lelaaten.

⁸ Laak ndi'u sumugu' dun diniu. Pesuun ku sungkin diniu su ketuges nu ngag дума sakup meglegamut, adun mpeksima'u su kepetail niu, sa' kepetail tantu, sa' kana'. ⁹ Naa, misuunan niu su tulung nu Kaunutan ta si Isukristu, pia nda'i taman nu kedatu'en ditu gekbus langit, mipusuk iin pegabang diniu, adun pedatu'en amu di ginaa niu pebian di kepusuken.

¹⁰ Ndi'u daan sumugu' diniu mekatag di gamut. Laak dagid batiku dun gempia na niu tubusen su pikpuunan niu su minian taun kiin. Yamuig bekna mimegay, yamu dademaig bekna miliag memegay. ¹¹ Kaas nandaw, sigi, tubusen niu su pikpuunan niu baalay. Subay situgesay niu tubusay maa' nu ketuges niu megdelendem. Tubusen niu gikteb di megaga niu. ¹² Pu' sa' taginaa niu dun memegay amu, leliagen dun su Megbebaya' di

pemegay niu. Kana'en pedetengen pemegay niu su ndi' niu megaga. ¹³ Naa, kana' iini mitalu'u dun ia, pu' adun mpeglegetan ku amu, dayun su ngag duma pelum, peleliin ku laak ilan. ¹⁴ Laak dagid, kagina melauni sukat niu nemun, mbantang ebangan niu su ngag duma ta duuni kulang nilan. Ma'antu, sa' duuni gendaw penensili kulangig daniu muka' melaun pasi'ig danilan, ilan na pelumi megabang diniu. Ma'nia, meksamai tagikul niu. ¹⁵ Begudiin iini mipenggulaula nu nga getaw Israel su kekpungun nilan gaan genat tug langit. Nda' ba mesulat di Misulat Talu' nu Megbebaya',
 “Nda' melebiay su mikepungun melaun.
 Muka' nda'i kulang nu mikepungun maika'.”

Si Tito muka' su nga Tendugen

¹⁶ Naa mekpaladpalad ami tu Megbebaya', pu' pi-delendemen gupia dini Tito kia megabang diniu, maa' dadema nu pidelendemen gupia dinami, megabang ami diniu. ¹⁷ Pu' si Tito, pinemba'en su kesugu' nami diniin megabang diniu, muka' daniin dadema delendeman su keditunen niu, saba' liaganen gupia megabang diniu. ¹⁸ Duun dademai mimated dinita petendugen nami diniin, su samasakup ta pegbesaan nug launan pikumpungan tu Megbebaya' puun tu kegukiten di Gempia Petenday. ¹⁹ Muka' pa padun, tindu' iin nu nga pikumpungan tu Megbebaya' tundug dinami selian nami mekpungun gamut, adun megdedengeg gupia su Megbebaya'. Su kekpungun nami gamut, mpaita' dadema pu' mauya'an nami megabang. ²⁰ Ndi' ami meliag takesilen ami mekatag di kesalig dinami nu nga samasakup, pu' gembagel gupiai gamut kini. ²¹ Pu' iini piktubudan nami dun, su ke-guit nami di kekpungun nami, adun melegdengig baalen

nami di pegita'en nu Megbebaya' muka' di pegita'en nu samataw ta dadema.

²² Mendadi duun pa padun sala mimated dinita sugu'en ku tundug dini nga Tito. Iin, kumalenged tatap nami peksimetay su pigbetaden, lelayun meliag megabang dinami. Muka' nemun, kagina suminalig na gupia diniu, labi na mauya'anen megabang diniu. ²³ Naa si Tito, dumau gusay megabang diniu. Su nga tendugen, pigwekilan ilan nu nga pikumpulan muka' mekpededengeg ilan dini Kristu. ²⁴ Kaas paita' niu dinilan sug lelaat niu, adun mesuunan dayun nug launan pikumpulan pu' gempetail amu muka' metuud dadema su pingangya'u mekatag diniu.

9

Su Gamut di nga Samasakup ta tu Megbebaya'

¹ Naa, ki gamut puiten ditu piglegetawan nu Megbebaya' ditu Judea, ndi' nau kambat sumulat pa diniu. ² Misuunan ku pu' mauya'an niu megabang, kaas pingangya'u amu dia nga samasakup ta dinig benwa Macedonia. Tinalu'u dinilan pu' yamu nga mimated ditug benwa Grecia, genat pa tu minian taun, mauya'an na niu gupia megabang amu. Naa, melaun na dinilani mikauya' dadema tu mauya'an niu gupia. ³ Nandaw, sugu'en ku mangay dia niu ki nga kepetedan ta kia, adun ndi' mekpelilu su kepengangya'u mekatag diniu, pu' mpenggulaula tu'u, maa' da nu tinalu'u pu' mauya'an niu megabang amu. ⁴ Laak dagid, sa' duuni nga getaw Macedonia meketendug dinaan, muka' mbuus iini metaangan nilan ndi' pamu mekandam, naa mpiidu gupia, muka' mpiid damu dema, pu' siligan ku amu gupia. ⁵ Mendadi delendeman ku, subay penengiu di nga kepetedan, si nga Tito, meguna ilan dinaan, adun pepengendamen nilan

diniu su pemegay niu gandang pinasad niu. Dayun sa' matengu, mauya' na tu'u su gamut niu muka' mpesuun di nga getaw pu' memegay amu puun tu mauya'an niu, kana' nu ketegel diniau.

⁶ Ndi' niu selingawayi samingayu mekatag di kemegay. Adini getaw maika'i pemulaanen, maika' dademai sengkue'nen. Laak dagid adini getaw melauni pemulaanen, sengkue'an dadema melaun. ⁷ Ma'antu, diadia subay begayen mekatag di mauya'anen. Ndi'en mpia begay puun di keguut di ginaanen, pu' petailen nu Megbebaya' su getaw metawal. ⁸ Muka' padun, tumu' megaga nu Megbebaya' megbegay diniau. Kana' pa di sukal diniau, labi pa di sukal diniau, adun nda'i kulang niu lelayun. Dayun nda' dademai kulang niu begay niu tu ngag launan gempia begayan. ⁹ Nda' ba mesulat di Misulat Talu' nu Megbebaya',

“Ki metawal getaw, memegay tu nga gempusuk getaw.

Sug lelaaten, nda'i tamanen.”

¹⁰ Su Megbebaya' megbegay beni' di nga memula muka' gaan di nga getaw, begayen dadema diniau sukal beni' niu, sa'itada su gabang niu di nga samataw niu. Pepentubu'nen padun nu Megbebaya' su ketawal niu sampay gembageli sengkue'nen. ¹¹ Pedetu'nen amu niin lelayun sukal di ketawal niu, adun melaun getawi mekpaladpalad diniin meksekat di pemegay niu dinilan pebian di kemet nami. ¹² Pu' ki pemegay niu kiin, kana' laak metektub dun su kulang nu nga sakup nu Megbebaya', pu' mpelaun dun dadema su kekpaldpalad nu getaw ditu Megbebaya', maa' nug bitang tug delus megula' na saba' nu kelaunen. ¹³ Su kemegay niu maita' nu melaun getaw pu' dунтан niu gupia su Gempia Petenday mekatag dini Kristu. Muka' pegdedengegen nu nga getaw su Megbebaya' puun tu keglegintuud niu muka' tu kekpetuud niu di Gempia

Petenday, sampay di ketawal niu memegay dinilan muka' di ngag launan samasakup niu. ¹⁴ Kagina tinulung amu gupia nu Megbebaya' kaas metawal amu, penenebian amu nu nga getaw meksekatek tug lelaat nilan diniu. ¹⁵ Naa, mek-paladpalad ita gupia tu Megbebaya', pu' ndi' metanggi'ig bigayen dinita!

10

Su Sembag ni Pablo ditu nga Migdena' dun

¹ Naa, duun dawi ngag duma niu mektalu' ilan pu' su saanan ku dia niu, metalawu, laak dagid gempelegetu daw sa' melayu'u diniu. Kagina ma'antu, naan si Pablo, duuni penengiin ku diniu pebian di kelilelaaten ni Kristu muka' di mesumaya' betaden. ² Sa' mateng nau dia niu, ndi' niau tegelay menibelu'u, ndi' niau tegelay pe-tegasen kuig betadu! Pu' tumu' daan metawu menibelu' di getaw dia meksudaw dinaan pu' pinggulaulau daw su pibaal dinaan puun tu kekilawan ku daw, sa'itada maa' nu nga nda' pa pekpetuud. ³ Metuud lai daan, migbebenwa dami dig benwa nu nga kilawan, laak kana' nug delendeman nu nga kilawani puun tu kengatu nami di melaat. ⁴ Pu' kig besi gemiten nami di pegbunu'an kini, kana' kinilawan, segaga iini gemiten nami su ginuung nu Megbebaya', adun geba'en namii nga kuta'.* Maulakan nami su sagya gukiten nu nga mimilas tu Megbebaya', ⁵ muka' maulakan da nami dema su nga kegelabag sia nu nga mangya' getaw di sinuunan mekatag di Megbebaya'. Muka' pelinen nami padun sug delendeman nu getaw adun petuuden nilan si Kristu. ⁶ Yamu dema, tubus niu

* 10:4 10:4 Su nga gelalen besi, pegbunu'an muka' kuta', lumbus sambingay ni Pablo, pingma'ananen sug baalanen sa' megukit talu' nu Megbebaya', adun pengmentuudanan su nda' pa pekpetuud muka' pemaagen su nga mekpetu'un dig balus.

mpaita' pu' mingganget na su kekpetuud niu dinami, mauya' ami sumilut dig launan kemilas nu nga samasakup niu. ⁷ Laak iini pektalenteenan niu, su laak pelum tindeg nu getaw. Duun baig дума niu dia, engkenenen pu' iini pegwekilan ni Kristu? Iin, subay medelendemen puli'ig lawasen, pu' miksama dami, pegwekilan dami dema ni Kristu. ⁸ Pia melebihi ku pengengya'ayi pegbaya'u, ndi'u mpengumpiid dun nu ngag дума, pu' bigay dinaan nu Kaunutan. Pu' ki pegbaya'u, iini mekaiseg di kesalig niu, kana' nu kekpeleat diniu. ⁹ Mitalu'u ia, pu' mpauku gupia sa' laung niu dun pengendeken ku amu sia di nga sulatu. ¹⁰ Duuni mektalu' pu' sa' sumulatu, metegas dawi titulu'u muka' penluksadu dadema telu'ay, laak sa' dia nau niu, ndi'u metau daw mektitulu' diniu, muka' nda'i gatagen su talu'u. ¹¹ Naa, sa' su nga mektalu' dun ma'nia, telu'an ku ilan pu' adini telu'en nami di sulat nami sa' melayu' ami diniu, ma'antu penggulaulaan nami sa' mateng ami dia niu.

Ginukit ni Pablo su Gikteb nu Tindu' nu Megbebaya' Penggulaulaanen

¹² Danami, ndi' nami mpemilangig lawas nami дума nu nga getaw pitelima' nilan diniu su ketaas nu tindeg nilan. Ilan, ndi' nami dadema peguntainig lawas nami dinilan. Metegas gupiai gulu nilan, pu' ukumen nilanig lawas nilan mekatag dig danilan laak delendeman. ¹³ Laak dagid yami, ndi' ami melebihi mangya' dig baalen nami. Duuni pingangya' nami, laak pingikteb nami tu pibaal dinami nu Megbebaya'. Muka' sug baalen nami dia niu, mipeduma di pibaalen dinami. ¹⁴ Kagina mipeduma amu tu tindu' nu Megbebaya' baalen nami su kedia nami niu adun megukit Gempia Petenday mekatag dini Kristu, kana' melebihi di tindu' nu Megbebaya' dinami. ¹⁵ Ma'antu,

ndi' nami dadema pengengya'en sug baalen nug lain getaw megukit Gempia Petenday tanda' ilan sinugu' nu Megbebaya' megukit, ditu gawas nu tindu' dinami nu Megbebaya'. Segaga pedetengen nami, megiseg gusay su kesalig niu, muka' gembagel pai gatagen sug baalen nami dia niu. ¹⁶ Mekebundas ami dayun megukit Gempia Petenday di ngag lain benwa ditu gunaan nug benwa niu, kaas ndi'u na kambat pengengya'en sug daansama' pinggulaula nug lain getaw tindu' diniin nu Megbebaya', ma'niin naani minggulaula dun sia. ¹⁷ Pu' nda' ba mesulat di Misulat Talu' nu Megbebaya', "Adini getaw mauya'a-nen mengangya', subay pengangya'en su pinggulaula nu Kaunutan." ¹⁸ Naa, sa' enalen taig lawas ta, nda'i gatagen. Sa' penalen ita pasi' nu Megbebaya', naa metelima' ita niin.

11

Si Pablo muka' su nga Tautau Peneligan ni Kristu

¹ Naa mauya'an ku pektigel pa niau deli', pia misaba' nu gangya'u laung niu dun bengu'bengu'enu. Pektigel pa niau dema tu'u. ² Naa, penemalan ku amu tagikulay, gitungan duni kektagikul diniu nu Megbebaya', pu' yamui maa' danug delaga, sug delaga pa tantu, pibembeng ku dini Kristu laak, nda'ig lain. ³ Kelibulengu diniu, kalukalu melimbungan amu maa' nu keglimbung nu mamak dini Iba' begudiin, mbuus mbeleng niu su gempagen kesalig niu dini Kristu mingganget na dig delendeman niu. ⁴ Pu' pia adini getaw metua' dia niu megukit diniu lain titulu'an mekatag dini Isus, naa dedialan daw niu pelum. Duaten niu, pia laini pegukitene di pegukiten nami. Duun dadema daw duaten niu kana' nug Balakat nu Megbebaya' dinawat niu begudiin. Tilima' daw niu pa pagidig lain gempia petenday, kana' nu Gempia Petenday

daansama' midawat niu, kaas mauya'an ku pektigel niu ami maa' danu kektigel niu dinilan. ⁵ Naa naan kini, suunan ku pu' su nga tautau peneligan kiin, kana' metaas pa dinaan. ⁶ Pu' pia ndi'u metitay meguksug maa' nu pibia'an nug duma niu, metaasi sinuunan ku di metuud. Pia ta' alanduni kebetang ta, pipanteku diniu dig launan mibianan ku.

⁷ Naa, su kegukitu diniu Gempia Petenday genat tu Megbebaya', nda'u pebayad diniu. Su pinggulaulau ma'nia, pibaba'uig lawasu adun petaasen ku amu. Ma'nia mikesala' bau dun diniu? ⁸ Su saanan ku megabang diniu, duunig lain pikumpulan nu nga sakup miglegastu dinaan. Ma'niin pigdaawan ku ilan, adun mebangan ku amu. ⁹ Muka' pa pagid selian ku dia niu, sa' duuni kulang ku, nda'idun diniu linibulengu dun, nda'u pekpaingabang diniu, pu' iwit dinaan nu nga kepetedan ta genat tu Macedonia sug launan kulang ku. Naa, su nga minayan gendaw, nda'u amu penengiy gamut. Ma'antu dadema lema' denlag, ndi'u amu pebebaan gembegat. ¹⁰ Kagina suminalabuuku dini Kristu, meglegintuudu pu' dia tibuuk benwa Grecia, nda'i getaw mekegbuni di kegangya'u pu' nda'u amu pebiaday di kegukitu diniu Gempia Petenday. ¹¹ Ta' mai nda'u amu penengiy dun gamut? Mabu' laung niu dun, iini tinalu'u dun ia, pu' ndi'u amu petailen. Laak, misuunan nu Megbebaya' pu' petailen ku lai amu gupia.

¹² Pigdelendemu su pigbetadu nemun ndi'u mekpa-mut diniu, pegbetaden ku gusay, pu' adun ki nga tau-tau peneligan kia, nda'iduni sikawan nilan mengangya' mekatag dig baalen nilan. Muka' adun ndi' nilan dadema mpesama sug betad nilan tug betadu. ¹³ Naa ki getaw kia, kana' ilan tantu peneligan. Limbungan nilan su getaw mekatag dig baalen nilan sampay ma'niin ilan miglanguban di tantu peneligan ni Kristu. ¹⁴ Laak mesuunan ta

tantu pu' pia si Satanas, metau meglanguban di sesugu'en nu Megbebaya' genat tu tumiag benwa. ¹⁵ Ma'antu, ndi' ita mesebu'an dun sa' su nga sesugu'en ni Satanas kiin, meglanguban dadema di mekesuun sesugu'en ni Kristu. Deksu'anen ia, suli'an ilan nu Megbebaya' mbantang tu gulaula nilan.

Su Kelegenay ni Pablo sikat tu Kepeneliganen

¹⁶ Naa puli'an ku telu'ay, subay nda'idun diniui memilang dinaan pu' bengu'bengu'enu miksekat di kegangya'u. Laak sa' pemilangen niau bengu'bengu'en, telima' niau dadema gusay, adun duun dademai maika' pegangya'u maa' da nug duma getaw. ¹⁷ (Laak metuud, ki tinalu'u kini, kana' pitalu' dinaan nu Kaunutan, pu' ki kegangya'u kini, mengma'niinu laak bengu'bengu'en. ¹⁸ Laak dagid, kagina melauni getaw mengangya' di kebetangen kini-lawan, mengangya' dau dema.) ¹⁹ Yamu, laung niu dun pu' telisebuten amu gupia, kaas melemu niu metigel su nga kegbengu'bengu'. ²⁰ Pia ta' taway dun, tigel niu, su maa' mengulipen diniu, su meglimbung diniu, su megdalig diniu, su mekpelabawlabaw diniu, sampay sug dumapi' di mulu' niu. ²¹ Naa naan, mpiid bau pu' kana'u mesukul menggulaula dun diniu?

Laak dagid, sa' duuni nga gembelu' mengangya' dig daniin, menibelu' dau dema mengangya' dig danaan. (Pelai, maa' nu tantu bengu'bengu'en su mitalu'u!) ²² Ilan, engkenen nilan ba pu' piglegetawan ilan nu Megbebaya' saba' getaw Judea ilan? Naan, getaw Judea mau. Ginepu'ay nilan ba si Israel? Ginepu'ayu dadema iin. Sapu' bailan ni Abraham? Sapu' dau niin dema. ²³ Sesugu'en bailan ni Kristu? Gempia pa sesugu'en mau niin. (Paa, metalu'u ini, maa' nu tinalu' nug bu'ang.) Gembagel paig lasay dig baalen ku dig lasay nilan. Sanu deksu'

ilan mipirisu? Naan, milebiananu dun. Ndi' dadema mbilangig badas dinaan. Tatap dau dema mesimpitay. Ki simpitu, labi pa dig danilan. ²⁴ Lima deksu' pimbadasu nu getaw Judea tali telu pulu' bu' siam badas. ²⁵ Telu deksu'u mbianay pimentul dadema sekud. Mainsan piniglakanu batu. Telu deksu' dadema mibianan kui melenedi sekayan ku, muka' mainsan dia dau dagat pegletawletaw segebii bu' sendaw. ²⁶ Melaun lai kepanawu. Saanan ku mpanaw, mika'idanu sia nug baa', nu tulisan, mika'idanu sia nu samatawu getaw Judea muka' nu kana' getaw Judea. Duun siai kumina'id dinaan dia ngag lunsud, dia ngag limawa', diag laud, sampay kumina'id sia dinaani tautau suminakup. ²⁷ Gembagel gupiaig lasayu, pu' miktegelu mengimbaal. Gembanesu nda' ketulug saba' nug baalen ku. Mibianan kui kegutem muka' kuaw. Tatapu mekebusay gaan atawaka penilungan ku sampay penepeten ku. ²⁸ Ndi'u metalu' sug duma kepait kebetangu. Pidag pa tanan, gendawgendaw ma'niin duuni gembegat bebaan ku di kektagikulu dig launan pikumpulan nu nga sakup nu Megbebaya'. ²⁹ Pu' sa' duuni samasakup ta melegenan saba' mekagelageli kesaligen dini Kristu, melegenan dau dema, pu' melelaatu dun gupia. Sa' duuni mekpetuud na mpeglimbangan, naa melayu'i ginau dun.

³⁰ Dagid sa' upama mengangya'u, pegangya'u su nga kelegenay mbianan ku, pu' metu'usan dun pu' naan, ndi'u megaga. ³¹ Kana'u ini megbalus. Misuunan ia nu Megbebaya', su Gama' nu Kaunutan si Isus. Iin, gempia penalan di nda'i tamanen. ³² Pu' pinenggi' begudiin sa' ditu pau Damasco, pidaapu sia nu gubirnadur tindu' ni Adi' Aretas. Piapa'u niin sia ditu pulis bitangen dia genga'an nug lunsud. ³³ Laak dagid, inisenu nug dumau dig bukag, dayun tintunu nilan dig dungawan nug dending nug lunsud, kaas mikeglaguyu.

12

Su Ginukit ni Pablo tu Kainat diniin tu Gekbus Langit

¹ Naa, miktegel mau di kegangya', kaas mengangya'u pia nda'i pantagen! Mendadi, ukiten kui pinita' dinaan nu Kaunutan sampay sug biwasanen dinaan. ² Ma'nini', duuni sakup ni Kristu minilalau. Sepulu' bu' paat taun nai minayan, iin mitekaw mainat ditu gekbus langit. (Ta' dun sa' tegilawan lawasen, sa' mipenumbilaw, misuunan laak nu Megbebaya'.) ³ Puli'an ku telu'ay, misuunan ku pu' ki getaw kiin mitekaw mainat ditu Paraiso, sa'itada tu gekbus langit. (Puli'an ku dadema telu'ay pu' ta' dun sa' tegilawan lawasen, sa' mipenumbilaw, misuunan laak nu Megbebaya'.) ⁴ Dayun saananen ditu, duuni midengegen nga ndi' metalu' di penggelal getaw, su ndi' mesu'at telu'ay nu getaw. ⁵ Ma'antu, pegangya'u ki getaw kiin, batul nug lawasu, laak pegangya'u da su nga mipenggulaulau metu'usan dun pu' nda'i gagau. ⁶ Sa' mauya'an ku mengangya', ndi'u sia mpemilang bengu'bengu'en, pu' metalu'u laak su metuud. Pia ma'antu, ndi'u mengangya', pu' mpauku sa' diadia, pemilangenu niin metaas pa di minita'en pinggulaulau, muka' di midengegen tinalu'u.

⁷ Naa, adun ndi' mekpelabawlabawig delendeman ku saba' nu mekesalebu' minita'u kiin, mibegay dinaani meliget mesaitu, ma'niin nu sesugu'en ni Satanas madas dinaan, adun ndi'u melebihi mangya'. ⁸ Telu deksu' mikpaingabangu tu Kaunutan, pinengiu diniin pua'enen. ⁹ Laak simbagen, "Sukal dini'a su tulungu dini'a mektigela, pu' sa' duuni ndi' mu megaga, iin pa mekpalas gupia su ginuungu." Ma'antu meliagu pegangya'u su ndi'u megaga, adun mbianan ku su gabang nu ginuung ni Kristu dinaan. ¹⁰ Kaas liliag dau di keluka' ginau, di sagula, di kelegenay, dig leget muka' simpit sekat di kesakupu

dini Kristu. Pu' sa' meluka'u, duuni kepagen ku puun dini Kristu.

Su Kektagikul ni Pablo di nga Getaw Corinto

¹¹ Pelai, ma'niinu daan nug bengu'bengu'en, laak mitegel niau megangya', asa yamu siai mekpuun mekpenal dinaan, pu' pia nda'i pantagu, kana' metaas pa dinaan su nga metaas laung peneligan kiin. ¹² Su saanan ku dia niu, mikpaita'u diniu pebian di pinggulaulau pu' tantu peneliganu ni Kristu. Pu' miktigelu namal di nga kelegenayu, muka' pinggulaulau nga tu'us muka' mekesalebu' ginuung. ¹³ Naa, ta' alanduni pinggulaulau di ngag lain pikumpungan nga sakup ni Kristu nda'u penggulaulaay dia niu? Daal da laak su nda'u amu pematay. Pedasun niau deli' di nda'u amu peglepengay kia!

¹⁴ Naa minuya' nau meditu niu, iin nai ketelu deksu'en. Muka' ndi'u gusay mek pamut diniu. Pu' kana' nu selapi' niui mauya'an ku, yamu segagai mauya'an ku. Ndi' ba metuud, kana' nu gembata'i meglegastu di nga mekegulang? Segaga iini meglegastu di nga gembata', su da mekegulang. ¹⁵ Naa sa' ma'antu, meliagu megela'u legaay su gimuu sampay su ginau di gabangu diniu. Dagid mauma ini? Saanan megdugangi kepetailu diniu, pigengkan niu pelumi kepetail niu dinaan.

¹⁶ Naa migayun ita dayun, pu' nda'u amu pematay. Laak dagid mabu' duun diniui mektalu' pu' milimbangan ku amu daw, pu' metawakal mau daw. ¹⁷ Enduta'en ku dun iin? Piglimbungan ku bamu di nga sinugu'u mangay dia niu? ¹⁸ Pu' si Tito kiin, pinengiu diniin meditu niu muka' sinugu'u su sala tawan samasakup ta dini Kristu tundug dun. Ta'i laung niu dun, milimbangan bamu ni Tito? Kagina meksalabuuk ami dua' dig delendeman nami sampay di pigbetad nami, misuunan da niu dema pu' ndi' dau dema meglimbang diniu.

¹⁹ Ki sinulat nami kini, mabu' laung niu dun pu' ma'niin ami nu pegindeg di gedapan niu sumbag dig dangat. Kana' lai. Pu' pegindeg ami pasi' di gedapan nu Megbebaya', muka' iin laaki telu'en nami su miksekat di kesakup nami dini Kristu. Pia ta' alandunig baalen nami, uu sambatu petailen ku, penggulaulaan nami dun adun gempageni kesalig niu. ²⁰ Pu' kelibulengu sa' mateng nau dia niu, penensili metaangan ku su pigbetad niu ndi'u liagan, muka' metaangan niu dadema su pegbetaden ku ndi' niu mauya'an. Kelibulengu penensili metuun ku diniui nga mesasaw muka' mengimbegu, meglipunget muka' mesaku, meglelekutiay muka' meglelibakay, meglelineb-away muka' mesasak. ²¹ Naa, kelibulengu sa' mateng nau dia niu, penensili mpiidu tu Megbebaya' saba' diniu, muka' melegenanu di melaun diniu daansama' mikesala' dayun nda' pa pelum pegbiksu' ditu keglaat pekesuunan nilan, su nga kenlelingay nilan, sampay sug dusa nilan.

13

Su Katapusan Pigad ni Pablo

¹ Iin nai ketelu deksu'en meguliugu dia niu. Naa sa' duuni getaw mauya'anen dumangat, tegyungen ku diniu su sinulat di Misulat Talu' nu Megbebaya'. Nda' ba mesulat, "Sa' duunig dangat, subay pegintuuden nu telu tawan takesi'. Sa' ndi' mesu'at telu, sukal da dua' tawan." ² Ma'antu', su kedua' deksu'u meditu niu, pigadan ku puli' su nga mikesala' sampay su ngag launan duma niu. Muka' su nda' nau dia, pegadan ku nailan puli', pu' sa' mateng nau pelum, nda'iduni getaw mekegliaw dig badas! ³ Kagina mauya'an niu peksima'en niau sa' pitalu'u ni Kristu sa' nda', talu'u diniu, mekpepantek pau gupia diniu. Sa' si Kristui metau diniu, nda'iduni ndi'en megaga, sinangkali' pa tanan, ginuungan gupiai penggulaulaanen

diniu. ⁴ Metuud, ma'niin nda' megaga ni Kristu su ke-lansang dun di kurus adun matay. Laak dagid pia ma'antu, tetubu' main nemun miksekat di ginuung nu Megbebaya'. Yami nga peneliganen, kagina miksalabuuk ami diniin, ma'niin ndi' nami dema megaga, laak sa' meditu ami niu, mektitulu' ami diniu meksekat di ginuung dadema nu Megbebaya'.

⁵ Sa' ma'antu, iin nai gempia niu peksima'en muka' pemilangen, su laak lawas niu, adun mesuunan niu sa' suminalig amu gupia dini Kristu, sa' kana'. Nda' ba niu mesuunay pu' migbebenwa na si Kristu di ginaa niu? Pu' sa' penensili ndi' amu sumalig diniin, guluganen, ndi' megbebenwa di ginaa niu. ⁶ Laak pedetengen ku mesuunan pa niu pu' piksima' nami muka' gempantek pigwekilan ami ni Kristu. ⁷ Penenebiin nami tu Megbebaya', nda'i melaat gulaula niu. Kana' iini penenebiin nami dun, adun mpaita' di getaw pu' tantu peneligan ami ni Kristu, segaga iini penenebiin nami dun, adun penggulaulaan niu su gempia, bisan laung dun nu getaw ndi' ami metau. ⁸ Pu' daal da laaki penggulaulaan ku su mekpesigwag di Gempia Petenday, kana' nu megbelabag dun. ⁹ Leliagen ami sa' laung dun nu getaw pu' ndi' nami megaga, basta laak gempageni kesalig niu. Ma'antu penenebiin nami, penggengeten gupia dig delendeman niu su kesalig niu. ¹⁰ Iini sinulatu dun ini su saanan ku melayu' diniu, adun sa' mateng nau, ndi'u na kambat petegasen su kausayu diniu miksekat di pegbaya' bigay dinaan nu Kaunutan. Pu' ki pegbaya'u, kana' mekepeglaat di kesalig niu, mekaiseg dun sungkin.

¹¹ Naa, Mingumpated, daal daitu.

Penemalay niu penggengetay dig delendeman niu su kesalig niu.

Pektalentenay niu su pinengiu diniu kini.

Penamal amu peksinengu'ay.

Peksalabuuk amu gupia.

Muka' su Megbebaya', su pigenatan nu kepetail muka' nu pianan ginaa, megduma iin diniu.

¹² Pegdedialay amu, maa' nug dedial niu di gapen niu.

¹³ Kig launan dumau piglegetawan nu Megbebaya' dini, sinembayan amu nilan gela'.

¹⁴ Penenebiin ku, tulungen amu lelayun nu Kaunutan si Isukristu, petailen amu nu Megbebaya' gebii gendaw, muka' penamalan amu peksalabuukay nug Balakat nu Megbebaya' diniin.

Daal daitu.

Pablo

Kig Begu Pasad: Ki talu' nug megbebaya' (Bagong Tipan:
Maayong balita alang kanimo)

Subanen, Central: Kig Begu Pasad: Ki talu' nug megbebaya' (Bagong
Tipan: Maayong balita alang kanimo) New Testament

copyright © 1993 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Central Subanen

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2020-11-16

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 14 Jun 2022 from source files dated 13 Jun
2022

e39efc58-c45f-53c6-990e-d3cd833e20b4